

**Dienststelle Lebensmittelkontrolle
und Verbraucherschutz**

Meyerstrasse 20
Postfach 3439
6002 Luzern
Telefon 041 248 84 03
lebensmittelkontrolle@lu.ch
www.lebensmittelkontrolle.lu.ch

Gemeinde Emmen
Wasserversorgung
Postfach 1441
6021 Emmenbrücke

Luzern, 31. Januar 2020

Inspektionsbericht I5146

Betriebsname	WV Emmen, 6021 Emmenbrücke
Verantwortliche Person	Herr Roland Knorpp
Inspektion am	28.01.2020, 08:30-12:00 Uhr
Inspektion durch	Herr Orlando Cappuccini, Trinkwasserinspektor
Inspektionsgrund	Regelmässige risikobasierte Inspektion
Vom Betrieb anwesend	Herr Roland Knorpp
Sachbearbeiter	Herr Orlando Cappuccini, Trinkwasserinspektor

Sehr geehrte Damen und Herren

Im Rahmen unserer amtlichen Tätigkeit haben wir in der Wasserversorgung Emmen eine Inspektion durchgeführt. Mit diesem Bericht teilen wir Ihnen das Resultat dieser Inspektion mit.

1. Feststellungen und Beurteilungen

- 1.1 Die Verantwortlichkeiten in der Wasserversorgung sind geregelt. Die Kontrollen, Wartungen und Reinigungen der Trinkwasseranlagen sowie die Kontrollen der Schutzzonen erfolgen gemäss Selbstkontrollkonzept. Die Rückverfolgbarkeit der ausgeführten Arbeiten ist gewährleistet. Sämtliche Tätigkeiten werden elektronisch aufgezeichnet (Art. 75, 79 LGV).
- 1.2 Die Verantwortlichkeiten, das allgemeine Vorgehen und die Information der Trinkwasserbezüger in einem Notfall sind geregelt (Art. 84 LGV).
- 1.3 Die Ergebnisse der Selbstkontrollproben der Jahre 2018 und 2019 entsprachen den lebensmittelrechtlichen Anforderungen. Die Trinkwasserbezüger werden regelmässig über die Qualität des Trinkwassers informiert (Art. 75 LGV, Art. 5 TBDV).
- 1.4 Anlässlich der Inspektion haben wir eine Netzwasserprobe erhoben. Die Ergebnisse der durchgeführten Analysen entsprechen den Anforderungen der Verordnung über Trinkwasser sowie Wasser in öffentlich zugänglichen Bädern und Duschanlagen (Art. 3 TBDV).

2. Verfügung

Keine.



3. Rechtsmittelbelehrung

Gegen eine Verfügung kann gestützt auf Art. 67 und 70 LMG innert 10 Tagen ab Erhalt der Mitteilung bei der Dienststelle für Lebensmittelkontrolle und Verbraucherschutz Luzern schriftlich Einsprache erhoben werden. Die Einsprache muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten.

Für Ihre Mitarbeit anlässlich der Inspektion bedanken wir uns. Bei allfälligen Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse



Orlando Cappuccini
Trinkwasserinspektor

Beilagen

- Untersuchungsbericht

Im Rahmen der Inspektion kontrollierte Bereiche

Organisation der Wasserversorgung, Verantwortlichkeiten, Bestandesaufnahme, Gefahrenanalyse, Arbeitsanweisungen, Probenahmeplan, Notfallkonzept, Selbstkontroll-Proben, Trinkwasserqualität der letzten zwei Jahre, Information der Trinkwasserbezüger, Umsetzung der Selbstkontrolle, Kontrollunterlagen (Reinigungen, Wartungen und Kontrollen), Reservoir Rippertschwand und Pumpwerk Sticher matt.

Legende

TBDV Verordnung des EDI über Trinkwasser sowie Wasser in öffentlich zugänglichen Bädern und Duschanlagen
LGV Lebensmittel- und Gebrauchsgegenständeverordnung
LMG Bundesgesetz über Lebensmittel und Gebrauchsgegenstände

**Dienststelle Lebensmittelkontrolle
und Verbraucherschutz**

Meyerstrasse 20
Postfach 3439
6002 Luzern
Telefon 041 248 84 03
lebensmittelkontrolle@lu.ch
www.lebensmittelkontrolle.lu.ch

Gemeinde Emmen
Wasserversorgung
Postfach 1441
6021 Emmenbrücke

Luzern, 31. Januar 2020

Untersuchungsbericht I5146

Name	WV Emmen, 6021 Emmenbrücke
Erhebungs-/Eingangsdatum	28.01.2020 / 28.01.2020
Grund der Probenahme	Amtliche Kontrolle (Probenanzahl: 1)
Probenahme durch	Orlando Cappuccini, Trinkwasserinspektor
Sachbearbeiter	Orlando Cappuccini

Sehr geehrte Damen und Herren

Anlässlich der Inspektion haben wir eine Netzwasserprobe erhoben.

Die Ergebnisse der durchgeführten Analysen entsprechen den Anforderungen der Verordnung über Trinkwasser sowie Wasser in öffentlich zugänglichen Bädern und Duschanlagen (Art. 3 TBDV).

Freundliche Grüsse



Orlando Cappuccini
Trinkwasserinspektor



Durchgeführte Untersuchungen

Probe-Nr.	Erhobene Proben	Angewandte Untersuchungsverfahren
123389	Reservoir Rippertschwand, Kammer links	5008; 5166; 5216; 5371; 5392

Legende der Untersuchungen

Nummer **Untersuchungsverfahren**

5008	Trübung (photometrisch)
5166	Anionen-Bestimmung (Chlorid, Nitrat, Sulfat) (IC)
5216	Enterokokken, Membranfiltration (ISO 7899-2 modif.)
5371	Escherichia coli und coliforme Keime, Membranfiltration (ISO 9308-1 modif.)
5392	Aerobe mesophile Keime (ISO 6222 modif.)

Die Untersuchungen wurden sofern nicht anders vermerkt in unserer Prüfstelle, Vonmattstrasse 16, 6003 Luzern durchgeführt. Die Ergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die untersuchten Proben. Nähere Auskünfte über eingesetzte Methoden, Messunsicherheiten und Entscheidungsregeln befinden sich auf unserer Website oder werden auf Anfrage erteilt. Es ist nicht gestattet, diesen Bericht auszugsweise zu vervielfältigen.